

FILIPOS

Hini oma'-atan tay an libju

Hitay an tula' ja intolong Apostol Paul hay hana namati ad Filipos, chin nahhun an iglesia an pfinangon Paul hichi provincian chi Masedonia ad Europa. (Acts 16:6-40) Chin nuntula-an Paul ja gwa an nipfabpfalud khapo hi i na nangkaskasabaan ay ni Ebanghelyon Apo Hesu Kristo.

Hay oha hi nuntula-an Apostol Paul ja podhona an munyaman hachi namati ad Filipos hana tolong an impipaw-it cha ay hija. Podhona khu an tukhunon chicha ti unchani ja na-upay cha khapuh nipapfalluchana ja hachi cho-or an likhat an horhortapon cha khapuh namatiyan cha.

Intukhuna khu ay chicha an un-unuchon cha hini enat Kristo an impa-umlong na hini achor na chin gwachaana heto lota. Ja nomnomon cha koma hana ap-aphochan chi ibpfa cha an takhu ta pfu-un hini achor chay nomnomon cha ja angkhay. Empanomnom na ay tay an tula' an tinakhun Apo Jos chicha khapo ay ni otong an khohkhoh na ja hini pammati cha ay Hesu Kristo ja angkhay, ta achi cha punhohodlanan hini pangatan cha ay ni urchin Moses ja hana uchumna an allon chi tatakhu hi ma-unud. Inali na khu ay tay an tula' an ichat Apo Jos chi lenong hana khun mungkalalag ay hija ja ichat na khu hana linagpfun an amin hana namati chin pidchuman ta-o ay Kristo ad langit.

¹ Ha-in an hi Paul, ja hitay nun-ibpfa' an hi Timoti, an pfaar Kristo Hesus, ja tayya an muntula' ami ay cha'ju an tatakhun Apo Jos hina ad Filipos. Tula-an mi cha'ju an khun mangpangpangulu hana namati hina ja cha'ju an khun tomolong ay chicha, ja an amin aju an nidchum ay Kristo Hesus.

² Hi Apo Jos an Ama ta-o ja hi Apo Hesu Kristo chi mangkhohkhohan ay cha'ju ja mangchat hi pomhochan chi pi'takhuwan ju.

Hana nunyamanan Paul ay Apo Jos khapo hana namati ad Filipos

³ Gwa ayya ta nenomnom u cha'ju hon nunyamanan' ay Apo Jos.

⁴ Ja mun-an-anlaa' an amin hi khun u pangkalalakhan ay cha'ju.

⁵ Munyamana' ay Apo Jos khapo chin enat ju an temmolong ay ha-in hi khun u puntudtuchugwan ay tay Ebanghelyo, nete-a chin namatiyan ju ja ingkhana ad ugwani.

⁶ Hitay tolong ju chi oha hi panginnilaan an ente-an Apo Jos an mangpaphod ay ni pi'takhuwan ju. Ja anila' an hitay tamu an ente-an Apo Jos ay ni pi'takhuwan ju ja ipacha'puh na ingkhana chin arkhaw an pumpfangngachan Kristo Hesus.

⁷ Amat heto tugwali chi punnomnoma' ay cha'ju, ti otong hitay pamhod u. Nidchum aju ay ha-in an engkhohkhohan ay Apo Jos ay tay uja' nipfapfalluchan ja ay tay khun u puntudtuchugwan ay tay Ebanghelyo an khun u eta'chokhan.

⁸ Ja anilan Apo Jos an otongngan hitay ingoho', ti podpodho' cha'ju an amat ay ni pamhod Kristo Hesus ay cha'ju.

⁹ Hay kalalag u ja omot-ottong koma hini pamhod ju, ja mehamad hini nomnom ju, ja annilaon ju hana pe'-at ju,

¹⁰ ta gway aton ju an mangmatunan ay ni mapmaphochan an i ju aton. Nu amat hina hot ma-id iju apahigwan, ja maleneh aju hi pannig Kristo ay ni arkhaw an pumpfangngachana.

¹¹ Ja tulungan cha'ju ay Hesu Kristo ta magpong an amin chi aton ju, hot edayaw ja ipapfag-ton chi tatakhu hi Apo Jos.

Hini maphod an impfungan chin nipfaluchan Paul

¹² A-akhi an namati, podho' an ipa-innila ay cha'ju an hay hatu nunlikhata' ja maphod chi impfunga na, ti chenomchom-or chay nunchon-gor ay tay Ebanghelyo.

¹³ An amin hana hinchalo heto ja hana uchumna an tatakhu, ja inannila cha an nepfabp-falucha' khapo hi nangunucha' ay Kristo.

¹⁴ Ja khapo ay tay nepfapfallucha' ja nehamhamad hini aton hay hana cho-or an a-akhi an namati an munhochor ay Apo Hesus. Ja en-ar-ala cha an pfimmi-ah ja achi cha toma-ot an muntudtuchu ay ni Hapit Apo Jos.

¹⁵ Anila' an hana uchumna ja khun cha ekasaba hi Kristo khapo hi amoh ja pfohor cha ay ha-in. Ja hana ayya uchumna ja khun cha ekasaba khapo ta maphod hini nomnom cha.

¹⁶ Ti ekasaba cha hi Kristo khapo ta gwa ay chicha hini pamhod, ti anila cha an piniliya' ay Apo Jos an mangeta'chokhan ay tay Ebanghelyo.

¹⁷ Muti hana ayya muntudtuchu an na-amhan ja un hini achor chay epa-akhaja cha, ja anong un hi Kristoy ekasaba cha ja nat-on hini nange-encharmon cha, ti chenor chaot una ejar-alla hana punlikhata' ay tay an nipapfallucha'.

¹⁸ Ja anong kay un amat heto muti ay ha-in ja maphod man wenno napukhit hini nomnom cha an khun muntudtuchu, ja mun-an-anlaa', ti hi Kristo chamchama hini khun cha ipa-innila. Ja khapo ay tay ja etoloy u an mun-an-anla,

¹⁹ ti anila' an khapo hay hana kalalag ju ja hini tolong ni Espiritu Santo an inchat Hesu Kristo ja hay aphocha' chi ipfungan tay na-at ay ha-in.

²⁰ Ja otong hitay pammati' an achiya' mipapfa-in ay tay uja' puntudtuchugwan ay ni oma'-atan Kristo. Ja munchochodcha an achiya' toma-ot ti, matakhuwa' man wenno matoja', ja mipapfagpfagto hi Kristo ay tay pi'takhuwa'.

²¹ Ti ha-in ayya, ja ay tay pi'takhuwa' heto lota ja itamu' hay pa-idaydayawan Kristo. Ja nu hitay chi chumalat hi ataja' ja mapmaphochan pay, ti umuja' ay ni gawwachaana.

²² Muti nu muntortoloja' an mi'takhu heto lota hot chomchom-or chi pfungan tay khun u itamu. Hotti ma-id mapto' hi uja' piliyon,

²³ ti matikhaw u an maphod cha tay an chugwa. Nu hay ap-aphocha' chi nomnomo' ja angkhay, hot penhod u gwot an matoy ta umuja' ay Kristo, ti munnaud an mapmaphochan hinuy an pi'takhuwan mu hitay pi'takhuwan heto lota.

²⁴ Muti tayya an matikhaw u an mahapor an mi'takhuwa' pay heto lota khapo ay cha'ju.

²⁵ Anila' an hitay chi oma'-atana, hijaot un ma-id uja' punharhalinchugwaan an mi'tagtakhu pay heto lota ta gway ato' an mangtoley an to-molong ay cha'ju, ta omer-ellog aju hi pammati, ja munna'naud chi i ju pun-an-anlaan.

²⁶ Nu makaka' heto pfalluchan ta umaliya' hina agwachaan ju, hot munnaud chi iju punchenolan an mundayaw ay Kristo Hesus.

²⁷ Hay itukhun u ay cha'ju, a-akhi, ja pe'-ampoy ju hana khun ju pe'-at ay tay Ebanghelyo an mangpa-innila ay Kristo. Hotti umaliya' man wenna achiya', ja hay podho' hi chonglon ja mun-oh-ohha aju hi nomnom, ja muntitinnolong aju an mangeta'chokhan ay tay Ebanghelyo.

²⁸ Achi aju matmata-ot hana pfomohor ay cha'ju, ti hijay panginnilaan an tinakhu cha'ju ay Apo Jos muti chichay madusa hi ma-id chi pogpogna.

²⁹ Ti khapo hi khohkhoh Apo Jos ja namati aju ay Kristo. Ja achi aju mamati ja angkhay, ti in-apfulut na an mi'likhat aju khapo ay Kristo.

³⁰ Ja hay hana khun ju horhortapon an likhat ja hihiya chin namalikhatan cha ay ha-in hichin nunnanangnga' hina ad Filipos. Ja anila' an khun ju chonglon an khun ma'ma-at ingkhana ad ugwani.

2

Unuchon ta-o chin enat Hesus an numpakum-baba

¹ Anila ju an pfimmi-ah hini nomnom ju khapo hi ne'-oh-ohhaan ju ay Kristo, ja mun-an-anla aju khapo hi pamhod na ay cha'ju. Ja gawwacha hini Espiritu Santo an nidchum ay cha'ju. Ja anila ju an mumpepennohhochan ja manghinkikinna-ahi.

² Hotti hay hato chi nomnomnomon ju ta mun-oh-ohha aju hi nomnom ja pamhod, ja mun-oh-ohha aju khu hi panggep. Nu amat hetoy atonju hot munnaud chi ija' pun-an-anlaan.

³ Pfu-un hini achor ju chi pachot-anan ju ja angkhay ja achi aju mumpa-akhaja ta un aju gwot mumpakumbaba, ta ipfilang ju hana ibpfa ju an takhu hi napfarpfalor mu hini achor ju.

⁴ Pfu-un hini ap-aphochan ju chi nomnomon ju ja angkhay ta pe'nomnom ju khu hay ap-aphochan chi uchumna.

⁵ Mahapor an tunchon ju hini na-upfay an nomnom Kristo.

⁶ Ti hi Kristo, ja anong un gwa ay hija hini kinajos, ja empfaja na hitay apfagton chi Jos,

⁷ hotti tenaynana hitay an haad na ja nump-falin hi takhu, ja impfilang na hini achor na hi pfaar chi tatakhu.

⁸ Chin numpfalinana hi takhu an immaliyana heto lota ja numpakumbaba ja na'na-unnud ay ni penhod Apo Jos, anong un hijay khimmapo hi natajana ja nipfapfa-inana hichi kros.

⁹ Hijaot un empapfagton Apo Jos hija ja in-chatana hi napfagpfagtuwan an haad ja ngachan

¹⁰ ta madayaw hija. Ti an amin hana gwah chi ad langit ja hana gwah to lota ja hana nun-atoy ja umajong cha hot mumpunheppe cha ay hija.

¹¹ Hot an amin cha ja tihtikhuwan cha an umannung an hi Hesu Kristo ja hijay Apo, ja hitay chi mangchat hi otong an dayaw ay Jos Ama.

Mahapor an na'na-unnud ta-o ay ni penhod Apo Jos

¹² Hotti hitay chi pa'pa-allo' ay cha'ju an a-akhi an penpenhod u. Chin agawwachaa' ay cha'ju ja khun ju unuchon hi Apo Jos, hotti om-omod koma ay tay a-a'-icha'. Hay mahapor ja ehemad ju an mangunud ay Apo Jos an gwachaan aju hi ta-ot, ta mipa-annung hini panakhuwana ay cha'ju.

¹³ Ti hi Apo Jos chi khun mangchat ay ni pamhod ju an umunud, ja ay ni apfalinan ju an mangat ay ni penhod na.

¹⁴ Aton ju an amin hini penhod Apo Jos an ma-id munlillili ja munhohongnger,

¹⁵ ta ma-id oh-ohhah i ju apahigwan ja ma-id chi hay nange-encharmon ju hi napukhit an nomnom. Anong un aju gawwacha ay tay lota an achaan hana tatakhu an khun pfumahor, ja magpong koma hini pi'takhuwan ju ta amat aju hi pfittuwan ad uchu an manilagwan ay chicha

¹⁶ ay ni pangpa-inilaan ju ay tay Hapit Apo Jos an mangtuchu ay ni aton an mi'takhu hi ma-id chi pogpogna. Hot mun-an-anlaa' ay ni arkhaw an pumpfanganngachan Kristo, ti hay hato chi pangtikhan an gway herpfin ni na-ungla' an nanudtuchugwan ay cha'ju.

¹⁷ Hini pammati ju ja mipadchung hi daton an idaton ju ay Apo Jos. Ja khapo ta khumaju an

patajona', ja mipadchung khu hitay pi'takhuwa' ay ni chanum chi ubas an midchum an midaton.* Anong un amat hina ja munchenola' ja me'-an-anlaa' ay cha'ju an amin.

¹⁸ Ja amat hina khu an me'-an-anla aju ay ha-in.

Chin nannakhan Paul ay cha Timoti ay Epafroditus

¹⁹ Hay khun u nomnomnomon ja achi nin mapfajag hot honakho' hi Timoti an umali hina hu-un apfuluton Apo Hesus, ta annilao' adchiya nu ngay oma'-atan ju hina ta mun-ar-alenagwa akay hitay puhu'.

²⁰ Ma-id uchumna hi anila' hi mapmaphochan hi honakho' nu pfu-un hi Timoti ti nahamad chi pani-ar na ay ni ap-aphochan ju.

²¹ Ti hana uchumna ja un hini ap-aphochan cha chi khun cha hapulon, an pfu-un hay pun-an-anlaan Hesu Kristo.

²² Muti anila ju hi Timoti an achi mapfilang hini tolong na ay ha-in ay ni khun u puntutdughugwan ay tay Ebanghelyo. Amat ami hi hen-ama ay ni atona an tomolong.

²³ Hijaot un hijay nenomnom u hi honakho' an umali hina. Muti khenong adchiyaot ni' ta annilao' nu ngay ma-at ay ha-in ja un u honakhon ta umali.

²⁴ Ja anong un ha-in ja munhochola' ay Apo Hesus an achi mapfajag hot umaliya' hina.

* **2:17 2:17** Hay ituchun ni Urchin Moses ja nu gway animar an idaton cha ay Apo Jos ja gwacha khu han chanum chi ubas an ihiit cha an pi'daton.

²⁵ Hay nomnomo' ja mahapor an pumpfangngacho' hina hi Epafroditus an akhi ta-o hi pammati, an hennag ju an immali heto an temmolong, ja nangpachonan ju ay ni tolong ju ay ha-in. Ipfilang u hija hi ibpfa' an khun mi'tamu ay ha-in ja amat hi hinchalo an natulid an mangeta'chokhan ay tay Ebanghelyo.

²⁶ Muti mumpfangngad koma hija hina, ti tan munnaud chi ingoho na ay cha'ju, ja madanakhan hi nanginnilaan ju ay ni nunchoghana.

²⁷ Ja umannung an nunchokhoh hija ja gwa an ma-u'lud. Muti ninignikhan Apo Jos ja temmenong. Ja ninignikhaa' khu ay Apo Jos ta agkhuy na-u'lud ta achi ma-ug-ugman chi hay uy u umayyungan.

²⁸ Hitay khu oha an pannakha' ay hija hina, ja ta mun-an-anla aju an muntitinnikhaw, ja ta mun-ar-alenagwa hi punnomnoma'.

²⁹ Hotti mun-an-anla aju an mangapfulut ay hija hi umanamutana hina, ti oha hija an pfaar Hesu Kristo. Amat hina koma chi aton ju an mangpfilang hi hay tatakhu an amat ay hija.

³⁰ Ti khayyukhayyudna an matoy khapo ay tay tamun Kristo. Ja chin-ug na hini pi'takhuwana ta gway atona an mangat ay ni penhod ju an itolong na ay ha-in.

3

Pfu-un hini pangunuchan hi urchin chi khumapo hi pangpfilangan chita-o hi magpong

¹ A-akhi, mun-an-anla aju khapo hi ne'-oh-ohhaan ju ay Apo Hesus. Achiya' humikha an khun mangali hay hato, ti hitay ja ap-aphochan ju.

² Tikhan ju ta achi aju ma-allilaw hay hana tatakhu an mangpapilit an mumpakugit aju ta unuchon ju hini urchin cha an Hudju. Un cha khurkhulaton an hukhatan chi achor, an amat cha hi na-akhar an aho an omalat.

³ Ti hini oma'-atana ja chita-o hini ipfilang Apo Jos hi umannung an nakugit, pfu-un chicha, ti chita-o hana khun mundayaw ay Apo Jos an nagwachaan hi Espiritu Santo. Mun-an-anla ta-o ay Hesu Kristo an hijay ponhocholan ta-o an pfu-un hini pangunuchan ay ni urchin.

⁴ Nu khulat ta mapfalin chi mi'takhu ay Apo Jos khapo hay hato khun cha epa-akhaja, hot ha-in koma chi oha. Nu allon cha agkhu ni' hi gway pangehcholan hi amat heto, hot munna'naud ay ha-in.

⁵ Ti nakugita' chin me-agwalo an arkhaw hi nitu'khunga'. Ja nitu'khunga' an Hudju ti holakha' hi Hudju an apon Benjamin an holag Israel. Ja nu epa-akhaja cha hini khun cha pangunuchan ay ni urchin Moses, ja achiya' apfakon, ti ohaa' an Farisee.

⁶ Ja otong chin pamhod u an mangeta'chokhan ay nuy pammati mi an Hudju, hijaot un u pinarpalikhat hachi namati ay Hesu Kristo. Ja chin khun u pangunuchan ay tay urchin Moses, ja ma-id oh-ohha hi impahiw chi Hudju ay ha-in.

⁷ Khenemho' una' mi'takhu ay Apo Jos khapo hay hato an uja' nunhohodcholan, muti ad ug-

wani ja chin-ug u khapo ta namatiya' ay Kristo.

⁸ Nu ngachah man hana napfalor ay ha-in ja achi' mahpay ipfilang, ti ma-id oh-ohhah inherpfi cha nu ipadchung ay ni nanginnilaan ay Kristo Hesus an Apo. Khapo ay hija ja chin-ug u an amin. Impfilang u hi lukhit, ta gway ato' an manginnila ay Kristo

⁹ ja an midchum ay hija. Hot ipfilanga' ay Apo Jos hi magpong khapo hi ne'-oh-ohhaa' ay Kristo. Achiya' munhochor hi pangunucha' ay ni urchin ta ipfilanga' hi magpong, ti hini pangpfilangan Apo Jos ay ha-in hi magpong ja nepognad ay tay namatiya' ay Kristo.

¹⁰ Hay pachot-ana' ja annilao' hi Kristo, ja pe'pacha' hini apfalinan an gwa ay hija ta nummahu. Ja pachot-ana' khu ta anong kajadchiya ja ni'hortap u hana likhat an henortap na, ja anong una' matoy an amat ay Kristo.

¹¹ Hay hato chi pachot-ana' ta mi'mahuwa' an mi'takhu ay ApoJos.

Pe'hehemad an mi'-unud ingkhanah alaon ta-o hini linagpfu

¹² Muti achi' allon hi gwachaot ay ha-in an amin hay hato. Ja achi' khu allon hi ma-id oh-ohha hi uja' pfumahulan. An hay oma'-atana ja pa-ennonga' hini pe'-at u ingkhanah ato' an amin hini penhod Kristo Hesus, ti piniliya' ay hija an numpfalin hi takhu na.

¹³ A-akhi, anila' an gwacha pay chi pungkulanga', hotti hay ato' ad ugwani ja achi' gwigwinggijon hini narpugwa' ta un u gwot hahali-

chiton an mangtloy ingkhana an chaknga' hini hahadcho' an pi'takhuwan ay Apo Jos.

¹⁴ Mipadchunga' hi mi'-uk-ukkit an ipfi-ah na ta mangapfak ta gway atona an mangala ay ni lagpfu na. Pi'pfipfi-ah u hini pe'-at u ta mi'juja' ad langit, ta pe'-ala' hini linagpfu' an ichat Apo Jos an amin hana enajakhana an ne'-oh-ohha ay Kristo Hesus.

¹⁵ Amat hina koma chi nomnom ta-o an amin an mena'ma-ellog hi pammati. Ja nu khulat ta gway nabnab-on chi nomnom na, ja hi Apo Jos chi mangtuchu ay hija.

¹⁶ Hotti hana maphod an khun ta-o unuchon ja mahapor an achi ta-o eponag.

¹⁷ A-akhi, nu ngachah chi tinnig ju hi khun u aton an umunud ay Apo Jos, ja hijay pe'-at ju. Ja tikhan ju khu hana khun mangat ay ni khun u aton ta hijay unuchon ju an amin.

¹⁸ Ti cho-or chay tatakhu an mangali hi ni'-unud cha ay Kristo muti agkhuy cha, ti matikhaw ay ni pi'takhuwan cha an un cha pfumuhur ay tay pinati ta-o, an en-atoy Hesu Kristo hana pfahor ta-o hichi kros. Khun u allo-allon ay cha'ju hay hato, ja tayya an mun-a-agkhah chi luwa an mangali khu ay cha'ju.

¹⁹ Muti madusa hana amat heto hichi impferno hi ma-id chi pogpogna. Hay jos cha ja hini achor cha, ti hini napupukhit an penhod ni achor cha chi khun cha unuchon. Achi cha pfuma-in hay hana ugali cha an un chaagkhu epa-akhaja. Ja hay hana gwah to lota chi khun cha pachot-anan ja angkhay.

²⁰ Muti chita-o ayya, ja ad langit chi gwachaan chi nahamad an punhitugwan. Hotti umijahop ta-o an mamannod ay ni Manakhu ay chita-o an marpu ad langit, an ma-id uchumna nu pfu-un hi Apo Hesu Kristo.

²¹ Gwa ay hija hini apfalinan an mangpacto' an amin, hotti gway apfalina khu an manukatan ay tay achor ta-o heto lota ta mipadchung ay ni na-ilangitan an achor na.

4

Hay tukhun Paul hana namati hichi ad Filipos

¹ Hotti cha'ju an podpodho' an a-akhi, ja ehemad ju koma hini pammati ju ay Apo Hesus. Umijahopa' an umali hina ta muntitinnikhaw ta-o khu. Ti hay pun-an-anlaa' ja linagpfu' ay tay uja' nuntudtuchugwan ay tay Ebanghelyo, ja hini nahamad an pammati ju.

² Ja tayya han allo' ay cha'ju Euodia ay Sintike. Ephanag ju adni' chin nunhod-ilan ju, ti hin-akhi aju hi pammati ay Apo Hesus.

³ Ja he-a khu an e-ehchor u an akhi', hay allo' ay he-a ja tulungam cha tay chugwa an pfinapfai. Ti ne'lengot cha an temmolong ay ha-in an inangpa-innila ay tay Ebanghelyo. Ja amat hina khu ay Klement ja hana uchumna an ni'tamu, an ne'lehta chi ngachana ay ni libju an nitula-an chi ngachan hana mi'takhu ay Apo Jos.

⁴ Ja ipiggwapiggwa' an mangali hi mun-an-anla aju koma. A-arkha-arkhaw ja mun-an-anla aju khapo hi ni'-ibpfaan ju ay Apo Hesus.

⁵ Hay koma anuh chi matikhaw chi tatakhu ay cha'ju. Ti achi mapfajag hot mumpfanggad hi Apo Hesus.

⁶ Anong un ngachah chi ma-at ay cha'ju ja achi aju madanakhan ta un ju gwot ekalalag ay Apo Jos an amin chi mahapor ju, ja achi ju alichuwan an khun munyaman ay hija.

⁷ Hot ma-id mahpay i ju pundanakhan, ti magwacha an aju hi lenong chi nomnom an marpu ay Apo Jos an achi ma-awatan chi tatakhu. Haniyana hini nomnom ju khapo hi ne'-oh-ohhaan ju ay Kristo Hesus.

⁸ A-akhi, hay me-angonoh hi itukhun u ja hana mun-o-onan koma heto nomnom ta-o ja hay hato. Nomnomon ta-o an amin hana umannung, hana gway herpfi na, hana magpong ja achi mapahiw, hana mapmaphod ja hana omepachenor. Hotti an amin hana mapmaphod ja madayaw, ja chichay mun-o-onan heto nomnom ta-o.

⁹ Mahapor an etoloy ju an khun mangat hana intudtuchu' ay cha'ju, ja an amin hana chengngor ju an inali' ja hay hana tinnig ju an khun u aton. Hot hi Apo Jos an khun mangchat hi lenong chi magwacha ay cha'ju.

Chin nunyamanan Paul hachi khun itolong chi namati ad Filipos ay hija

¹⁰ Otong hitay uja' pun-an-anlaan khapo ay tay inchat ju. Ja munyamana' ay ApoJos ta nenomnom ju an ihalimuwat an tomolong. Ti napfajag an nataktak aju an tomolong muti anila' an agkhuja' nalichuwan ay cha'ju.

11 Achi' allon hitay khapo hi pungkuchanga' hi mahapor u, ti empa-engha' hitay achor u an mun-an-anla nu ngachah man chi hay oma'-atan chi pi'takhuwan.

12 Penacha' chi hay makuchangan ja penacha' khu chi hay magwachaan. Enachar u an mappog nu ngachah ni gwacha ay nuy an timpo. Anila' hini oma'-atan ni timpo an acho'lan chi khina-u ja anun, ja anong un hi akuchanga' ja punhenaanga'.

13 Mapfalin an ato' an amin hay hato, ti gwa hi Kristo an mangchat hi pfi-ah u.

14 Anong un amat heto ja maphod ta khuna' tulungan hay hato cho-or an punlikhata'.

15 Ja agkhuy ju nin nalichuwan chin enat ju hichin namatiyan ju ay ni khun u itudtuchu an Ebanghelyo. Ti chin nakaka' ad Macedonia, ja ma-id uchumnah namati hi temmolong ay ha-in nu pfu-un cha'ju ad Filipos ja angkhay.

16 Ja anong un hichin agawwachaa' ad Tesalonika ja khun u ala-alan chin khun ju ipa-ali an tolong ju ay ha-in.

17 Pfu-un hay hato khun ju ichat chi pachotana' an hapulon, ti hay khun u nomnomon ja hinujot ni' pangug-ugman Apo Jos ay ni lagpfu ju khapo hay hato khun ju aton.

18 Gwa ay ha-in an amin chi hay mahapor u ja tan na-ugman pay, ti enala' hay hana empachon ju ay Epafroditus. Hitay tolong ju ja amat hi mumpfango an insenso an poolan cha an pundaydayaw ay Apo Jos. Apfuluton Apo Jos hitay indaton ju ja podpodhona.

¹⁹ Ja anila' an hitay Jos an khun ta-o unuchon ja ekhohkhohan cha'ju, ta ichat na an amin chi hay mahapor ju khapo hi ne'-oh-ohhaan ju ay Kristo Hesus. Ti hi Apo Jos chi Nampfu an amin hotti achi malukud hini atona an mangchat.

²⁰ Madaydayaw hi Apo Jos an Ama ta-o hi ma-id chi pogpogna. Amen.

²¹ Pakumustaa' an amin hana tatakhun Apo Jos an namati ay Kristo Hesus an gwa hina. Pakumustaan cha'ju khu hato numpun-ibpfa' an namati heto.

²² Ja pakumustaan cha'ju khu an amin hana uchumna an tatakhun Apo Jos, om-omod hana khun muntamu ay ni pfalay ni Emperador.

²³ Hay kalalag u ja hi Apo Hesu Kristo chi mangkhohkhohan ay cha'jun amin.

Mayoyao Ifugao
Ifugao, Mayoyao: Hapit apo jos New Testament
copyright © 2003 Wycliffe Bible Translators, Inc.

Language: Ifugao, Mayoyao

Contributor: Wycliffe Bible Translators, Inc.

All rights reserved.

2025-05-03

PDF generated using Haiola and XeLaTeX on 3 May 2025 from source files
dated 3 May 2025
d84c1243-537d-5e7f-bf60-3ed1069375e4